

22. 9. – 20. 11. 2011

PLZEŇSKÁ PĚNA

PILSNER FOAM

Plzeňská pěna je dlouhodobý otevřený projekt Galerie města Plzně, který mapuje současnou výtvarnou scénu Plzně a okolí. Dosud se pod tímto názvem uskutečnily výstavy v Pécsi (HU), Steyru (A), v Olomouci (CZ) a naposledy v německém Weidenu. Po 1. dílu stejnojmenného katalogu, který zahrnuje 15 umělců, vychází 2. díl s dalšími dvěma desítkami autorů a je připravován i 3. díl. Výstava představuje všechny generace žijících plzeňských autorů, kteří zastupují různé umělecké druhy a žánry od klasického pojetí sochy nebo obrazu až k používání nových médií a technologií v širokém názorovém rozpětí. Po plzeňské premiéře bude v závěru roku výstava představena v Domě umění ve Zlíně a do budoucna se počítá s dalšími výstavami v České republice i v zahraničí, zejména v partnerských městech Limoges (FR), Liege (Be), Takasaki (J), Winterthuru a dalších místech v rámci prezentace Plzně jako Evropského hlavního města kultury 2015.

Pilsner Foam is a long-range open project of the Pilsen Municipal Gallery, charting contemporary art landscape in Pilsen and also in the neighborhood. So far there have been exhibitions thus entitled in Pécs (HU), in Steyr (A), in Olomouc (CZ), and last time in German Weiden. After part one of the homonymous catalogue, including works of 15 artists, part two is coming out now, including further twenty authors, and part three is composed too. The exhibition presents all generations of living Pilsen authors, representing various art styles and genres – from the classical concept of sculpture or painting to the use of new media and technologies in wide range of opinion. After the premiere in Pilsen, the exhibition will be presented in the Art House in Zlín towards the end of the year and further exhibitions are supposed to take place in Czech Republic and also abroad, especially in partner cities of Limoges (FR), Liege (Be), Takasaki (J), Winterthur etc., within the presentation of Pilsen as the European Capital of Culture 2015.

Zahájení výstavy ve čtvrtek 22. září 2011 v 17 hodin v Galerii města Plzně, Nám. Republiky 40
Opening on Thursday, September 22, 2011, at 5 PM in the Pilsen Municipal Gallery, 40 Square of Republic

Úvodní slovo ředitel GmP a autor výstavy Václav Malina

Inaugural speech by Václav Malina, the director of the Pilsen Municipal Gallery and the author of the exhibition

Finanční podpora / Financial support

Město Plzeň, MK ČR

Otevřeno úterý až neděle 10 – 12, 13 – 18 hodin / Open: Tuesday – Sunday, 10 – 12 AM, 1 – 6 PM

Galerie města Plzně o. p. s., Dominikánská 2, CZ – 301 12 Plzeň

Tel./fax: +420 378 035 310, e-mail: info@galerie-plzen.cz, www.galerie-plzen.cz

Jan Jelínek, Vrstvy, 1984, olej na lepence, 100 x 70 cm / Jan Jelínek, Layer, 1984, oil on cardboard, 100 x 70 cm

